

Ročník 1991

Zbierka zákonov

ČESKEJ A SLOVENSKEJ FEDERATÍVNEJ REPUBLIKY

ČESKEJ REPUBLIKY / SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Čiastka 14

Rozoslaná 1. marca 1991

OBSAH:

63. Zákon o ochrane hospodárskej súťaže
64. Zákon České národní rady, kterým se mění zákon České národní rady č. 9/1991 Sb., o zaměstnanosti a působnosti orgánů České republiky na úseku zaměstnanosti
65. Nariadenie vlády Slovenskej republiky o úľavách z domovej dane
66. Vyhláška Federálneho ministerstva hospodárstva, ktorou sa mení vyhláška Federálneho ministerstva poľnohospodárstva a výživy č. 16/1972 Zb. o hospodárení s liehom
67. Vyhláška ministerstva školství, mládeže a tělovýchovy České republiky o poskytování stipendií studentům postgraduálního studia
68. Vyhláška Ministerstva financií Slovenskej republiky, ktorou sa ustanovuje spôsob tvorby a použitia účelových poisťných fondov
69. Vyhláška Federálneho úradu pre normalizáciu a meranie, ktorou sa vykonáva zákon o metrologii
70. Oznámení ministerstva spravedlnosti České republiky o vydání výnosu, kterým se vydává platový řád pro soudce z povolání Nejvyššího soudu České republiky
71. Oznámenie Štátnej arbitráže Slovenskej republiky o vydání výnosu, ktorým sa vydáva platový poriadok pre štátnych arbitrov Štátnej arbitráže Slovenskej republiky

Opatrenia federálnych orgánov a orgánov republík

Uznesenie Predsedníctva Slovenskej národnej rady k návrhu Slovenskej volebnej komisie na uskutočnenie nových volieb do orgánov samosprávy obcí

63

ZÁKON

z 30. januára 1991

o ochrane hospodárskej súťaže

Federálne zhromaždenie Českej a Slovenskej Federatívnej Republiky sa uznieslo na tomto zákone:

P R V Ý O D D I E L

ÚVODNÉ USTANOVENIA

§ 1

(1) Účelom tohto zákona je ochrana hospodárskej súťaže a vytváranie podmienok pre jej ďalší vývoj a proti vzniku a udržiavaniu monopolného alebo dominantného postavenia právnických a fyzických osôb pri ich podnikateľskej činnosti (ďalej len „podnikatelia“), pokiaľ znemožňuje alebo obmedzuje hospodársku súťaž.

(2) Ochranu hospodárskej súťaže proti nekalej súťaži upravujú osobitné predpisy.¹⁾

§ 2

(1) Tento zákon sa vzťahuje na

- podnikateľov, ktorí podnikajú na území Českej a Slovenskej Federatívnej Republiky, pokiaľ zákon neustanovuje inak,
- orgány štátnej správy a orgány obcí, pokiaľ ide o ich pôsobnosť, ktorá priamo alebo nepriamo súvisí s hospodárskou súťažou.

(2) Podnikateľom Českej a Slovenskej Federatívnej Republiky sú, pokiaľ ide o ochranu poskytovanú týmto zákonom, na roveň postavení zahraniční podnikatelia, ktorí majú v Českej a Slovenskej Federatívnej Republike podnik alebo trvalé bydlisko.

(3) Tento zákon sa vzťahuje aj na činnosť a konanie, ku ktorým došlo v cudzine, pokiaľ sa ich účinky prejavujú na tuzemskom trhu.

(4) Pokiaľ z medzinárodných dohôrov, ktorými je Česká a Slovenská Federatívna Republika viazaná, nevyplýva niečo iné, nevzťahuje sa tento zákon na konanie, ktorých účinky sa prejavujú na zahraničnom trhu.

(5) Ustanovenia tohto zákona sa nevzťahujú na vylúčenie alebo obmedzenie hospodárskej súťaže, ktoré vyplývajú už z povahy hospodárskej činnosti, pre ktorú bol podnik zákonom zriadený.

D R U H Ý O D D I E L

NEDOVOLENÉ OBMEDZOVANIE SÚŤAŽE

Kartelové dohody

§ 3

(1) Dohody a iné formy vzájomného dorozumenia uzavreté medzi podnikateľmi, ktoré vedú alebo vzhľadom na svoju povahu môžu viesť ovplyvnením podmienok výroby alebo obehu na trhu tovaru a výkonov (ďalej len „tovar“) k vylúčeniu alebo obmedzeniu hospodárskej súťaže, sú kartelovými dohodami (ďalej len „dohody“), ktoré sú nedovolené

a neplatné, pokiaľ tento zákon neustanovuje inak alebo pokiaľ úrad pre hospodársku súťaž (ďalej len „úrad“) nepovolil výnimku.

(2) Nedovolenými podľa ustanovenia odseku 1 sú najmä dohody, prípadne ich časti obsahujúce

- priame alebo nepriame určenie cien, prípadne iných obchodných podmienok záväzných pre účastníkov dohody,
- záväzok obmedzenia alebo kontroly výroby, odbytu, technického vývoja alebo investícií,
- rozdelenie trhu alebo nákupných zdrojov,
- záväzok aspoň jedného z účastníkov, že zmluvy s kupujúcimi budú viazané podmienkou, že kupujúci odoberú aj ďalšie plnenie, ktoré s požadovaným predmetom plnenia ani vecne ani podľa obchodných zvyklostí nesúvisí,
- záväzok účastníkov, že voči jednotlivým odberateľom sa budú pri plnení rovnakého charakteru uplatňovať rozdielne obchodné podmienky, ktorými budú niektorí kupujúci v hospodárskych vzťahoch znevýhodnení (diskriminácia),
- záväzok obmedziť prístup na trh podnikateľom, ktorí nie sú členmi dohody,
- vylúčenie alebo neprimerané obmedzenie práva na vystúpenie z dohody.

(3) Zákaz dohôd podľa odseku 1 sa nevzťahuje na dohody, ktorých predmetom je

- jednotné používanie obchodných, dodávateľských alebo platobných podmienok, s výnimkou dohôd o cenách alebo ich zložkách,
- racionalizácia hospodárskej činnosti, najmä jej špecializácii, pokiaľ nevedie k podstatnému obmedzeniu súťaže na trhu,
- poskytovanie obchodnej zrážky, pokiaľ predstavuje skutočnú náhradu výkonu a nevedie k diskriminácii medzi odberateľmi,
- podiel na zásobovaní trhu menší ako 5 % trhu jednotlivej republiky alebo menší ako 30 % miestneho trhu, na ktorého zásobovaní sa účastníci dohody pravidelne zúčastňujú (relevantný trh).

(4) Dohody uvedené v odseku 3 vyžadujú na svoju platnosť schválenie úradom. Schválenie môže úrad odoprieť, ak sú dané skutočnosti, ktoré by odôvodňovali odopretie udelenia výnimky podľa § 5 ods. 3. Schválenie platí za udelené, ak úrad do dvoch mesiacov odo dňa, keď mu bola dohoda doručená, neoznámil písomne, že s dohodou nesúhlasí.

§ 4

(1) Dohody o prevode práv alebo o poskytnutí licencií na vynálezy, priemyselné vzory, ochranné známky, označenia pôvodu výrobkov, obchodné mená a chránené odrody rastlín alebo plemená zvierat alebo

1) § 352 Občianskeho zákonníka č. 141/1950 Zb.

§ 119d Hospodárskeho zákonníka č. 109/1964 Zb. v znení neskorších predpisov.

časti dohôd sú podľa § 3 ods. 1 neplatné, ak nadobúdateľom ukladajú v hospodárskom styku obmedzenia, ktoré presahujú predmet a rozsah priemyselno-právnej ochrany týchto predmetov. To isté platí pre dohody o poskytnutí práv k dielam a výkonom chráneným podľa zákona o autorskom práve.²⁾

(2) Neplatnosť podľa odseku 1 sa nevzťahuje najmä na

- a) obmedzenia nadobúdateľa práva alebo licencie, ak sú odôvodnené záujmom prevodcu práva alebo poskytovateľa licencie na riadnom použití predmetu ochrany,
- b) záväzky nadobúdateľa práva alebo licencie týkajúce sa určenia ceny predmetu ochrany,
- c) záväzky nadobúdateľa práva alebo licencie na výmenu skúseností alebo na poskytnutie licencií k patentom na zabezpečenie alebo na použitie predmetu ochrany, pokiaľ to zodpovedá vzájomným záväzkom prevodcu práva alebo poskytovateľa licencie,
- d) záväzky nadobúdateľa práva alebo licencie, že ochranu práva, ktoré je predmetom dohody, nenapadne,
- e) záväzky nadobúdateľa práva alebo licencie vzťahujúce sa na hospodársku súťaž na trhoch mimo oblasti platnosti tohto zákona.

(3) Ustanovenia odsekov 1 a 2 sa použijú obdobne na prevod alebo poskytnutie licencií na nechránené predmety priemyselného vlastníctva a na výrobné alebo obchodné tajomstvo.

§ 5

(1) Podnikatelia môžu požiadať úrad o povolenie výnimky z neplatnosti podľa § 3 a 4. V žiadosti sú povinní uviesť jej dôvody a priložiť návrh dohody.

(2) Na základe žiadosti môže úrad povoliť na určitú dobu, ktorú určí, výnimku zo zákazu dohody, ak obmedzenie súťaže, ku ktorému by výnimka viedla, je potrebné z dôvodu verejného záujmu, najmä pri výrobe tovaru alebo pre podporu technického a hospodárskeho rozvoja. Výnimka zo zákazu nesmie prekračovať medze nevyhnutné na uspokojenie verejného záujmu, pričom treba brať osobitný zreteľ na záujmy spotrebiteľov.

(3) Za podmienok podľa odseku 2 povolí úrad výnimku zo zákazu, ak

- a) dohoda neobsahuje záväzok
 1. predávať len taký tovar, ktorý je predmetom dohody,
 2. tovar, ktorý je zhodný alebo zameniteľný s tovarom, ktorí patrí k predmetu dohody, predávať len za určitých obmedzení čo do ceny alebo množstva,
 3. pri predaji tovaru alebo pri výkonoch, ktoré patria k predmetu dohody, vylučovať určitých podnikateľov, aj keď sú ochotní plniť predpísané podmienky, pokiaľ svojou odbornou spôsobilosťou vyhovujú platným predpisom,
- b) dohoda inak neodporuje zákonnému zákazu ani dobrým mravom súťaže,
- c) obmedzeniami uvedenými v § 4 ods. 1 nie je hospodárska činnosť nadobúdateľa práva alebo licencie alebo iných podnikateľov neúnosne narušená a rozsah týchto obmedzení neovplyvňuje v podstatnej miere nepriaznivo hospodársku súťaž na trhu.

(4) Dohoda, pre ktorú sa výnimka povolila, nadobúda platnosť dňom uvedeným v rozhodnutí úradu, ktorý nesmie predchádzať dňu, keď došlo k podaniu žiadosti o udelenie výnimky.

§ 6

Úrad z vlastného podnetu alebo na návrh výnimku zruší alebo obmedzí, alebo určí pre jej trvanie nové podmienky, ak

- a) sa podstatne zmenili podmienky, ktoré boli rozhodujúce pre jej povolenie,
- b) účastníci dohody konajú v rozpore s určenými podmienkami a príkazmi pri udelení výnimky alebo ak povolenú výnimku zneužívajú.

§ 7

(1) Účastník dohody môže od dohody kedykoľvek odstúpiť, ak jej vykonávaním je jeho podnik hospodársky ohrozený alebo jeho prevádzka sťažená mierou, ktorú účastník pri uzavieraní dohody nemohol ani pri zachovaní starostlivosti riadneho podnikateľa predvídať a ktorá je tak závažná, že znášanie tejto ujmy nemožno od neho spravodlivo žiadať ani so zreteľom na ujmu, ktorá ostatným účastníkom dohody prípadne vznikne jeho odstúpením. Tohto práva sa nemožno platne vzdať.

(2) Odstupujúci účastník musí vyhlásenie o odstúpení urobiť písomne a doručiť ho všetkým ostatným účastníkom dohody. Vyhlásenie musí obsahovať dôvod odstúpenia a skutočnosti, o ktoré účastník tento dôvod opiera, a deň, ku ktorému odstúpuje. Odstúpenie je účinné, ak ostatní účastníci dohody v lehote 15 dní odo dňa, keď im vyhlásenie bolo doručené, nevznesú proti nemu písomne námietky.

(3) Ak niektorý z účastníkov dohody vznesie námietku, musí odstupujúci účastník v lehote 15 dní odo dňa, keď uplynula pre posledného účastníka lehota na podanie námietok, podať na súde žalobu o určenie, že odstúpenie je účinné, a to proti všetkým účastníkom dohody. Ak súd rozhodne o žalobe kladne, je odstúpenie účinné dňom, ku ktorému sa odstúpenie požadovalo.

(4) Dohodu uzavretú alebo predĺženú na dobu dlhšiu ako dva roky, môže ku koncu druhého a každého nasledujúceho roka účastník písomne vypovedať s dodržaním šesťmesačnej výpovednej lehoty; dohoda obsahujúca viazanosť účastníkov ohľadne cien sa môže vypovedať až ku koncu prvého roka a ďalej ku koncu každého nasledujúceho polroka s dodržaním dvojmesačnej výpovednej lehoty. Uvedené doby trvania sa počítajú odo dňa, keď dohoda nadobudla platnosť.

§ 8

Dohody o zlúčení podnikov

(1) Dohody podnikateľov o zlúčení ich podnikov (ďalej len „fúzia“) podliehajú kontrole úradu, ak vedú alebo môžu viesť k obmedzeniu hospodárskej súťaže na relevantnom trhu.

(2) Za fúziu sa považuje aj dohoda, ktorou jeden podnikateľ nadobudne právnu alebo faktickú možnosť vykonávať kontrolu nad podnikom iného podnikateľa alebo jeho časťou.

(3) Za nebezpečenstvo obmedzenia súťaže podľa odseku 1 sa považuje, ak podiel zúčastnených podnikov presahuje 30 % celkového obratu na relevantnom trhu.

(4) Dohody podľa odsekov 1 a 2 vyžadujú na svoju platnosť schválenie úradom, ktorému sa musia za tým

2) Zákon č. 35/1965 Zb. o literárnych, vedeckých a umeleckých dielach v znení zákona č. 89/1990 Zb.

účelom predložiť. Úrad dohodu schváli, ak sa preukáže, že ujma, ktorá obmedzením súťaže môže vzniknúť, bude prevážaná hospodárskymi výhodami, ktoré fúzia prinesie. Schválenie môže úrad viazať na podmienky a časovo ho obmedziť. Ak úrad nerozhodne do troch mesiacov po predložení dohody na schválenie, platí, že dohoda bola schválená, a to dňom nasledujúcim po uplynutí uvedenej lehoty.

§ 9

Monopolné a dominantné postavenie na trhu

(1) Ak podnikateľ získa sám alebo po dohode s inými podnikateľmi také postavenie na relevantnom trhu, že nie je vystavený súťaži vôbec (monopolné postavenie), prípadne nie je vystavený podstatnej súťaži (dominantné postavenie), je povinný túto skutočnosť bez meškania ohlásiť úradu.

(2) Dominantné postavenie na trhu má podnikateľ, ktorý dodávkami na relevantnom trhu zabezpečuje v období kalendárneho roka najmenej 30 % dodávok zhodného, porovnateľného alebo vzájomne zastupiteľného tovaru.

(3) Monopolné alebo dominantné postavenie nesmie podnikateľ zneužívať na ujmu iných podnikateľov alebo spotrebiteľov ani na úkor verejného záujmu. Zneužitím je najmä

- priame alebo nepriame vynucovanie neprimeraných podmienok v zmluvách s inými účastníkmi trhu, najmä vynucovanie plnenia, ktoré je v čase uzavretia zmluvy v nápadnom nepomere k poskytovanému protiplneniu,
- viazanie súhlasu s uzavretím zmluvy na podmienku, že druhá zmluvná strana odoberie aj ďalšie plnenie, ktoré s požadovaným predmetom zmluvy vecne ani podľa obchodných zvyklostí nesúvisí,
- uplatňovanie rozdielných podmienok pri zhodnom alebo porovnateľnom plnení voči jednotlivým účastníkom trhu, ktorými sú títo účastníci v hospodárskej súťaži znevýhodňovaní,
- zastavenie alebo obmedzenie výroby, odbytu alebo technického vývoja tovaru za účelom získania neoprávneného hospodárskeho prospechu na úkor kupujúcich.

T R E T Í O D D I E L

ÚRADY PRE HOSPODÁRSKU SÚŤAŽ

§ 10

(1) Pôsobnosť úradu pre hospodársku súťaž vykonáva

- Federálny úrad pre hospodársku súťaž, ak ide o
 - ochranu proti obmedzovaniu alebo vylučovaniu súťaže v prípadoch, ktoré vytvárajú alebo môžu vytvoriť podiel dodávok podnikateľa alebo spoločný podiel dodávok vyplývajúci z dohôd podľa § 3, 4 a 8 a viac než 40 perc. na relevantnom trhu tak Českej republiky, ako aj Slovenskej republiky,
 - zastupovanie Českej a Slovenskej Federatívnej Republiky pri medzištátnych rokovaniach a dohodách s úradmi pre hospodársku súťaž iných štátov,
- úrad Českej republiky pre hospodársku súťaž, ak ide o ochranu proti obmedzovaniu alebo

vylučovaniu súťaže, ktoré môže vyvolať účinky na území Českej republiky, ak nejde o pôsobnosť podľa písmena a) bodu 1.,

- úrad Slovenskej republiky pre hospodársku súťaž,³⁾ ak ide o ochranu proti obmedzovaniu alebo vylučovaniu súťaže, ktoré môže vyvolať účinky na území Slovenskej republiky, ak nejde o pôsobnosť podľa písmena a) bodu 1.

(2) Úrady si môžu po vzájomnej dohode postúpiť na prerokovanie a na rozhodnutie jednotlivé prípady ochrany hospodárskej súťaže, ak je to účelné pre lepšie a rýchlejšie objasnenie prípadu a ak s tým súhlasia podnikatelia, ktorých sa prípad bezprostredne dotýka.

(3) Úrady robia v rámci svojej pôsobnosti podľa odseku 1 aj ďalšie opatrenia na podporu hospodárskej súťaže.

§ 11

Do pôsobnosti úradu patrí

- schvaľovať dohody a fúzie a preskúmať monopolné alebo dominantné postavenie podnikov podľa § 3, 4, 8 a 9,
- rozhodovať podľa § 5 ods. 2 o povolení výnimiek zo zákazov, určiť pre povolenie výnimiek prípadné podmienky a ich dodržiavanie sledovať,
- vykonávať podľa § 6 konanie o odvolaní povolených výnimiek a výnimky odvolávať, ak sa napriek upozorneniu nedodrжали určené podmienky alebo ak odpadli dôvody, ktoré k povoleniu výnimky viedli,
- zakázať plnenie dohôd a fúzií, prípadne ich častí, ako aj zneužívanie dominantného alebo monopolného postavenia na trhu, ak odporujú zákazom uvedeným v § 3, 4, 8 a 9 a ak sa pre ne nepovolila výnimka, prípadne ak bola výnimka odvolaná,
- ukladať pri zistení závad povinnosť na nápravu a určiť na jej splnenie primeranú lehotu,
- vydávať rozhodnutie o tom, či určité konanie má povahu zneužitia monopolného alebo dominantného postavenia podniku podľa § 9 ods. 3,
- vydávať v konaní začatom pred úradom predbežné opatrenia podľa § 12 ods. 4,
- ukladať podnikom peňažné pokuty za porušenie povinností ustanovených týmto zákonom,
- vyžadovať od podnikateľov podklady a informácie potrebné pre jeho činnosť a na tento účel skúmať u podnikateľa právne a obchodné podklady a zisťovať, či nedochádza k porušovaniu povinností uložených týmto zákonom,
- zverejňovať žiadosti o súhlas s uzavretím dohody alebo s fúziou, uverejňovať svoje rozhodnutia, ktoré nadobudli právoplatnosť, o neschválení dohôd a fúzií, o zneužití monopolného alebo dominantného postavenia a o uložených pokutách a ďalších nápravných opatreniach.

Š T V R T Ý O D D I E L

KONANIE NA ÚRADE

§ 12

(1) Konanie na úrade sa začína z vlastného podnetu alebo na návrh.

(2) Účastníkmi konania sú navrhovateľ, podni-

3) V Slovenskej republike je úradom pre hospodársku súťaž podľa zákona SNR č. 347/1990 Zb. Slovenský protimonopolný úrad.

katel', proti ktorému konanie smeruje, a podnikateľ, ktorému sa spôsobuje ujma. Na konaní sa môžu ďalej zúčastniť osoby, združenia osôb, ktorých záujmy môžu byť dotknuté rozhodnutím, najmä zväzy podnikateľov a spotrebiteľov, ktoré úrad na ich žiadosť na konanie prizval.

(3) Ak z povahy veci vyplýva, že je to potrebné, rozhodne úrad na základe ústneho konania, na ktoré pozve účastníkov. Vždy sa však musí účastníkom pred rozhodnutím dať príležitosť, aby sa vyjadrili k predmetu konania a výsledkom vyšetrovania, ktoré úrad vo veci vykonal.

(4) V konaní podľa predchádzajúcich odsekov môže úrad vydať predbežné opatrenie, ktorým upraví dočasne právne vzťahy na dobu do konečného rozhodnutia, ak je to na zabezpečenie oprávnených záujmov potrebné alebo ak by bol výkon konečného rozhodnutia inak zmarený alebo vážne ohrozený.

(5) Ak nie je ustanovené inak, postupuje sa v konaní na úrade podľa ustanovení správneho poriadku.⁴⁾

§ 13

(1) Ak účastník konania nesúhlasí s konečným rozhodnutím úradu, môže podať súdu odôvodnený návrh na preskúmanie rozhodnutia.⁵⁾

(2) Lehota na podanie návrhu na preskúmanie je 30 dní odo dňa, keď bolo rozhodnutie účastníkovi doručené.

§ 14

Pokuty

(1) Úrad je oprávnený za porušenie povinností podľa tohto zákona uložiť podnikateľom pokutu až do výšky 5 % z obratu za posledný finančne uzavretý rok. Ak je preukázaný majetkový prospech podnikateľa v dôsledku porušenia povinností podľa tohto zákona, uloží sa mu pokuta najmenej vo výške tohto prospechu. Pokutu možno uložiť aj opakovane.

(2) Pokutu podľa odseku 1 môže úrad uložiť najneskôr do doby jedného roka od zistenia porušenia povinností, najneskôr však do troch rokov nasledujúcich po roku, v ktorom bola táto povinnosť porušená.

(3) Ak podnikateľ nezaplatí uloženú pokutu v určenej lehote, zvyšuje sa táto pokuta za každý deň omeškania o 0,5 % zo sumy uloženej pokuty.

(4) Pokuta sa neuλοží, ak bola už pre rovnaké konanie podnikateľa uložená sankcia podľa osobitného predpisu.

P I A T Y O D D I E L

KARTELOVÝ REGISTER A ZACHOVANIE TAJOMSTVA

§ 15

(1) Podnikatelia sú povinní predložiť Federálnemu úradu pre hospodársku súťaž kartelovú dohodu na zápis do kartelového registra. Údaje kartelového registra sa súběžne vedú aj na orgánoch republík pre hospodársku súťaž.

(2) Do kartelového registra sa zapisujú

- a) deň uzavretia dohody, jej predmet a doba trvania; pri podniku s monopolným alebo

dominantným postavením na trhu skutočnosti, ktoré k tomuto postaveniu viedli, čas, keď podnik také postavenie nadobudol, a predmet činnosti, ktorého sa toto postavenie týka,

- b) obchodné mená a sídla účastníkov dohody, prípadne obchodné meno a sídlo podniku s monopolným alebo dominantným postavením,
- c) ak bola zriadená organizácia vykonávajúca dohodu, jej obchodné meno, sídlo a právna povaha, ako aj obchodné mená a sídla jej odštepných závodov,
- d) meno a bydlisko osoby povolanej na zastupovanie účastníkov dohody, ak sa zriadila organizácia vykonávajúca dohodu, aj meno a bydlisko jej zástupcu,
- e) povolenie výnimky zo zákazu dohody, prípadne zo zákazu monopolného alebo dominantného postavenia na trhu, ako aj prípadné zmeny a odvolanie povolenia výnimky.

(3) Podnikatelia predkladajú do kartelového registra popri overenom odpise dohody aj ďalšie listiny obsahujúce údaje podľa odseku 2, ak tieto údaje nie sú uvedené v dohode. Tieto listiny sa zaraďujú do zbierky listín.

(4) Kartelový register je verejný. Každý má právo na vydanie výpisu z kartelového registra na ktoromkoľvek úrade podľa § 10, pokiaľ o to požiada.

§ 16

Pracovníci úradu, ako aj tí, čo boli poverení plnením úloh patriacich do pôsobnosti tohto úradu, sú povinní zachovávať mlčanlivosť o skutočnostiach tvoriacich výrobné a obchodné tajomstvo podnikov, o ktorých sa dozvedeli pri plnení úloh.

Š I E S T Y O D D I E L

SPORY Z NEDOVOLENEJ SÚŤAŽE

§ 17

(1) Tí, ktorých práva boli nedovoleným obmedzením súťaže porušené, môžu voči rušiteľovi požadovať, aby sa zdržal konania, odstránil závadný stav, poskytol primerané zadosťučinenie, nahradil škodu a vydal neoprávnený majetkový prospech. Pre uplatňovanie týchto nárokov platia ustanovenia občianskoprávných predpisov, pokiaľ tento zákon neustanovuje inak.

(2) Len čo sa začalo konanie v spore o zdržanie sa konania alebo o odstránenie závadného stavu alebo sa právoplatne skončilo, nie sú žaloby ďalších oprávnených osôb pre tie isté nároky z toho istého konania prípustné; to nie je na ujmu práva týchto ďalších osôb pripojiť sa k prebiehajúcemu sporu podľa všeobecných ustanovení ako vedľajší účastníci. Právoplatné rozsudky o týchto nárokoch k žalobe jedného oprávneného sú záväzné aj pre ďalších oprávnených.

(3) Súd môže účastníkovi, ktorého návrhu sa vyhovel v rozsudku, priznať právo uverejniť rozsudok, a to na náklady účastníka, ktorý v spore neuspel, a podľa okolností určiť aj rozsah, formu a spôsob zverejnenia. O trovách konania platia príslušné ustanovenia Občianskeho súdneho poriadku.⁶⁾

4) Zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok).

5) § 244 a nasl. Občianskeho súdneho poriadku č. 99/1963 Zb. v znení neskorších predpisov.

6) § 137 a nasl. Občianskeho súdneho poriadku.

S I E D M Y O D D I E L
**ZÁSAHY ORGÁNOV ŠTÁTNEJ SPRÁVY
A ORGÁNOV OBCÍ**

§ 18

(1) Orgány štátnej správy a orgány obcí nesmú vlastnými opatreniami, zjavnou podporou alebo inými spôsobmi obmedziť alebo vylúčiť hospodársku súťaž.

(2) Dozor nad dodržiavaním povinností podľa odseku 1 vykonáva úrad príslušný podľa sídla podniku. Na základe dôkazov a rozborov výsledkov môže požadovať od orgánov štátnej správy alebo od orgánov obcí nápravu.

Ô S M Y O D D I E L
PRECHODNÉ USTANOVENIA

§ 19

Postup orgánov štátnej správy proti vzniku monopolného postavenia podnikov pri prevode štátneho majetku

(1) Orgány štátnej správy sú povinné pri prevode štátneho majetku včítane prevodu na štátnu akciovú spoločnosť ustanoviť konkrétne podmienky, pri ktorých splnení dôjde k zrušeniu monopolného postavenia doterajšieho podniku alebo sa vylúči vznik monopolného postavenia novovznikajúcich podnikov. Pri novovznikajúcich podnikoch, pri ktorých možno predpokladať, že ich podiel na trhu prekročí hranicu ustanovenú v § 9 ods. 2, zabezpečia orgány štátnej správy spracovanie rozboru zahŕňajúceho najmä

- a) zhodnotenie možností zneužitia postavenia podniku podľa podielu na relevantnom trhu v období nasledujúcich dvoch rokov,
- b) vyhodnotenie konkurenčnej schopnosti nového podniku vo vzťahu k jeho doterajšiemu zapojeniu do svetového trhu a k predpokladanej zahraničnej konkurencii na vnútornom trhu najneskôr do dvoch rokov, najmä z hľadisk technickej úrovne, veľkosti konkurenčných podnikov a iných parametrov charakteristických pre konkurenčnú schopnosť v určitom odbore (odvetví),
- c) porovnanie nového podniku podľa podmienok platných pre posudzovanie dominantného postavenia podnikov po predchádzajúcej konzultácii alebo poskytnutí podkladov od úradu.

(2) Orgány štátnej správy sú povinné predložiť rozboru na vyjadrenie úradu príslušného podľa sídla podniku. V prípade nesúhlasu orgánu štátnej správy s vyjadrením úradu rozhodne vec na návrh orgánu štátnej správy príslušná vláda.

(3) Úrad môže na žiadosť orgánu štátnej správy, ktorý prevod štátneho majetku zabezpečuje, od vyjadrenia upustiť, ak by zo závažných dôvodov nebolo možné vydať vyjadrenie včas z hľadiska potreby urýchleného prevodu štátneho majetku.

(4) Ustanovenia odsekov 1 a 2 sa nevzťahujú na

- a) verejnoprospešné štátne podniky a organizácie, príp. štátne monopoly určené na základe zákona,
- b) podniky poskytujúce miestne služby na regio-

nálnych a lokálnych trhoch, najmä obchodné, stravovacie, ubytovacie, opravárenské a osobné, pre ktoré platí postup podľa § 20.

§ 20

Postup orgánov obcí proti vzniku monopolného postavenia podnikov pri prevode štátneho majetku

(1) Príslušné orgány obcí sú povinné pri rozdelení podnikov zabezpečiť, aby pre regionálny alebo lokálny trh vzniklo súťažné prostredie, najmä aby ani jeden z podnikov nepresiahol podiel na trhu podľa § 9 ods. 2. To isté platí pre prípady, keď nevydražené podniky prejdú do majetku obce.

(2) Ak orgány obcí nedodržia v jednotlivých prípadoch ustanovenie podľa odseku 1, predložia úradu príslušnému podľa sídla podniku návrh opatrení na nápravu stavu, ktoré sa vykonajú najneskôr do dvoch rokov.

(3) Ustanovenie odseku 2 nemožno použiť na služby, pri ktorých občania výber dodávateľa nemôžu ovplyvniť vzhľadom na dopravné vzdialenosti vo vzťahu k neúmernému času a vlastným nákladom na dopravu. V týchto prípadoch sa postupuje voči jednotlivým podnikom podľa § 19 ods. 1.

§ 21

(1) Dohody podľa § 3, 4 a 8 uzavreté pred nadobudnutím účinnosti tohto zákona sú podnikatelia povinní ohlásiť do troch mesiacov do nadobudnutia účinnosti tohto zákona príslušnému úradu, ktorý rozhodne o ich platnosti, prípadne o udelení výnimky.

(2) Podnikateľ, ktorý získal pred nadobudnutím účinnosti tohto zákona monopolné alebo dominantné postavenie na trhu, je povinný túto skutočnosť ohlásiť do troch mesiacov od nadobudnutia účinnosti tohto zákona príslušnému úradu.

(3) Nedodržanie povinností podľa odsekov 1 a 2 sa považuje za nedodržanie povinností s dôsledkami podľa § 14.

D E V I A T Y O D D I E L
ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

§ 22

(1) Vláda Českej a Slovenskej Federatívnej Republiky môže vydať právne predpisy v medziach a na vykonanie tohto zákona pre posudzovanie kartelových dohôd a dohôd o fúziách, pre zisťovanie a posudzovanie monopolného a dominantného postavenia podnikateľov a prípadov jeho zneužívania.

(2) Vláda Českej a Slovenskej Federatívnej Republiky, vláda Českej republiky a vláda Slovenskej republiky ustanovia sídla a organizáciu úradov, prípadne ich pobočiek.

§ 23

Zrušuje sa § 119b a 119c Hospodárskeho zákonníka č. 109/1964 Zb. v znení neskorších predpisov.

§ 24

Tento zákon nadobúda účinnosť 1. marcom 1991.

Havel v. r.
Dubček v. r.
Čalfa v. r.

64

Z Á K O N

České národní rady

ze dne 6. února 1991,

**kterým se mění zákon České národní rady č. 9/1991 Sb.,
o zaměstnanosti a působnosti orgánů České republiky na úseku zaměstnanosti**

Česká národní rada se usnesla na tomto zákoně:

Čl. I

Zákon České národní rady č. 9/1991 Sb., o zaměstnanosti a působnosti orgánů České republiky na úseku zaměstnanosti, se mění takto:

V § 4 odst. 1 se vypouštějí slova „po dobu tří měsíců“.

Čl. II

Tento zákon nabývá účinnosti dnem vyhlášení.

Burešová v. r.

Pithart v. r.

65

N A R I A D E N I E V L Á D Y

Slovenskej republiky

zo 14. decembra 1990

o úľavách z domovej dane

Vláda Slovenskej republiky podľa § 24 ods. 1 bodu 2. zákona č. 143/1961 Zb. o domovej dani nariaďuje:

§ 1

Daňovníkom, ktorým sa vyrubuje domová daň (ďalej len „daň“) podľa nájomného a ceny užívania,¹⁾ sa poskytuje úľava z dane tak, aby sa daň rovnala 15 % základu dane do 6000 Kčs a 20 % základu dane nad 6000 Kčs.

§ 2

Obec, ktorá vykonáva správu dane,²⁾ zníži daňovníkom uvedeným v § 1 základ dane o 50 %

nákladov vynaložených na vykonanie stavebných opráv, rekonštrukcií a modernizácií zdaňovanej budovy v dvoch rokoch nasledujúcich po roku, v ktorom bola oprava vykonaná, najviac však do výšky základu dane.

§ 3

Daň podľa tohto nariadenia sa vyrubí po prvý raz na rok 1991.

§ 4

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom vyhlásenia.

Mečiar v. r.

1) § 10 zákona č. 143/1961 Zb. o domovej dani.

2) § 13 zákona č. 143/1961 Zb.

§ 4 ods. 2 písm. c) zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení.

66

VYHLÁŠKA

Federálneho ministerstva hospodárstva

z 31. januára 1991,

ktorou sa mení vyhláška Federálneho ministerstva poľnohospodárstva a výživy č. 16/1972 Zb. o hospodárení s liehom

Federálne ministerstvo hospodárstva po dohode so zúčastnenými orgánmi podľa § 6 ods. 1 zákona č. 63/1950 Zb. o úprave hospodárenia s tabakom, soľou a liehom a o zrušení štátnych finančných monopolov ustanovuje:

Čl. I

Vyhláška Federálneho ministerstva poľnohospodárstva a výživy č. 16/1972 Zb. o hospodárení s liehom sa mení takto:

1. V § 3 prvá veta znie: „Lieh smú vyrábať právnické osoby, ktoré sú liehovarníckymi závodmi, prípadne do ktorých je začlenený liehovarnícky závod, a pokiaľ ide o pestovateľské pálenie ovocia,¹⁾ aj fyzické osoby oprávnené na prevádzkovanie výroby podľa osobitných predpisov. Na výrobu liehu sa vyžaduje povolenie Ministerstva poľnohospodárstva Českej republiky alebo Ministerstva poľnohospodárstva a výživy Slovenskej republiky vydané po prerokovaní s Federálnym ministerstvom financií a príslušným ministerstvom republiky.“

2. V § 4 sa vypúšťajú slová „ s Federálnym ministerstvom poľnohospodárstva a výživy“.

3. § 5 sa vypúšťa včítane odkazu pod čiarou.

4. V § 7 sa vypúšťa odsek 1.

5. § 7 ods. 2 znie:

„(2) Všetok lieh vyrobený alebo dovezený na územie Českej a Slovenskej Federatívnej Republiky, s výnimkou syntetického liehu určeného na priemyselné spracovanie, sa smie vyskladniť alebo uviesť do obehu iba so súhlasom Ministerstva poľnohospodárstva Českej republiky alebo Ministerstva poľnohospodárstva a výživy Slovenskej republiky.“

6. V § 7 ods. 3 sa slová „ČSSR“ nahrádzajú slovami „do Českej republiky alebo Slovenskej republiky“.

Čl. II

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. marcom 1991.

Minister:

Ing. **Dlouhý** CSc. v. r.

67

VYHLÁŠKA

ministerstva školství, mládeže a tělovýchovy České republiky

ze dne 24. ledna 1991

o poskytování stipendií studentům postgraduálního studia

Ministerstvo školství, mládeže a tělovýchovy České republiky stanoví podle § 35 odst. 2 písm. a) zákona č. 172/1990 Sb., o vysokých školách:

§ 1

Rozsah platnosti

(1) Vyhláška se vztahuje na studenty postgraduálního studia na vysokých školách v působnosti ministerstva školství, mládeže a tělovýchovy České republiky.

(2) Tato vyhláška se vztahuje na československé státní občany. Na cizince a osoby bez státní příslušnosti se vztahuje tehdy, bylo-li jim uděleno

povolení k trvalému pobytu na území České a Slovenské Federativní Republiky.

Druhy stipendií

§ 2

Vysoká škola může poskytovat studentům postgraduálního studia stipendium a mimořádné stipendium.

§ 3

Stipendium

(1) Studentovi postgraduálního studia může být přiznáno stipendium do výše 3000 Kčs měsíčně, a to po stanovenou dobu trvání postgraduálního studia.

1) Vyhláška Ministerstva poľnohospodárstva a výživy ČSR č. 76/1988 Zb. o pestovateľskom pálení ovocia. Vyhláška Ministerstva poľnohospodárstva a výživy SSR č. 245/1988 Zb. o pestovateľskom pálení ovocia.

(2) Děkan fakulty přiznává a odnímá stipendium, stanoví jeho výši, a to s přihlédnutím

- a) k sociálním hlediskům,
- b) k dosaženým studijním výsledkům,
- c) k dosaženým výsledkům vědecké činnosti studenta a jeho publikační činnosti,
- d) k délce odborné praxe.

§ 4

Mimořádné stipendium

Za vynikající a mimořádné studijní nebo vědecké výsledky v postgraduálním studiu může děkan fakulty přiznat jednorázově, popř. opakovaně mimořádné stipendium až do výše 3000 Kč, a to na základě návrhu vedoucího pracoviště, kde se postgraduální studium uskutečňuje.

Ustanovení společná a závěrečná

§ 5

Vysoká škola poskytuje studentům postgraduálního studia stipendium nebo mimořádné stipendium z rozpočtových prostředků určených k zabezpečení vědecké práce.

§ 6

Poskytování stipendií z mimorozpočtových prostředků tuzemských i zahraničních (z darů, nadací apod.) je v pravomoci vysoké školy nebo fakulty.

§ 7

Na vysokých školách, které se nečlení na fakulty, plní úkoly děkana podle této vyhlášky rektor.

§ 8

Účinnost

Tato vyhláška nabývá účinnosti dnem vyhlášení.

Ministr:

Vopěnka v. r.

68

VYHLÁŠKA

Ministerstva financí Slovenskej republiky

z 28. januára 1991,

ktorou sa ustanovuje spôsob tvorby a použitia účelových poisťných fondov

Ministerstvo financí Slovenskej republiky podľa § 29 zákona Slovenskej národnej rady č. 24/1991 Zb. o poisťovníctve ustanovuje:

§ 1

Rozsah platnosti

Táto vyhláška upravuje spôsob tvorby a použitia účelových poisťných fondov vytváraných poisťovňou a zaisťovňou založenou ako štátny podnik alebo akciová spoločnosť (ďalej len „poisťovňa“).¹⁾

Základný rezervný fond

§ 2

Základný rezervný fond je dlhodobý zdroj krytia záväzkov vyplývajúcich z výsledkov poisťovacej a zaisťovacej činnosti poisťovne.

§ 3

Základný rezervný fond sa tvorí

- a) zo zdrojov zverených zakladateľom pri založení poisťovne ako štátneho podniku²⁾ alebo z peňažného vkladu základného kapitálu poisťovne založenej ako akciová spoločnosť,³⁾
- b) z rozdielu medzi kalkulovanými a skutočnými

výplatami poisťných plnení z poisťných udalostí z jednotlivých druhov poistenia s výnimkou poistenia pre prípad smrti alebo dožitia, ak sú skutočné výplaty nižšie ako kalkulované,

- c) z úrokových výnosov prostriedkov fondu uložených v peňažnom ústave,
- d) z použiteľného zisku.

§ 4

(1) Základný rezervný fond sa používa na

- a) krytie rozdielu medzi skutočným a kalkulovaným poisťným plnením z jednotlivých druhov poistenia s výnimkou poistenia pre prípad smrti alebo dožitia, ak sú skutočné výplaty vyššie ako kalkulované,
- b) zúčtovanie zliav na poistnom za priaznivý škodový priebeh poskytovaných poisťovňou podľa poisťných podmienok zmluvne dohodnutých,
- c) nákup cenných papierov, poskytovanie pôžičiek a úverov v rozsahu povolenia udeleného podľa osobitného predpisu,⁴⁾ do výšky 30 % priemerného stavu prostriedkov fondu.

(2) Najmenej 70 % finančných prostriedkov prie-

1) § 13 ods. 1 a 2 zákona SNR č. 24/1991 Zb. o poisťovníctve.

2) § 6 zákona č. 111/1990 Zb. o štátnom podniku.

3) § 16 zákona č. 104/1990 Zb. o akciových spoločnostiach.

4) Zákon č. 158 1989 Zb. o bankách a sporiteľniach.

merného stavu základného rezervného fondu musí byť uložené v česko-slovenskom peňažnom ústave.

Fond zábrany škôd

§ 5

Fond zábrany škôd je určený na krytie nákladov na predchádzanie škodám a na propagáciu tejto činnosti.

§ 6

Fond zábrany škôd sa tvorí

- a) vo výške normatívu z prijatého poistného z jednotlivých druhov poistenia ustanoveného poisťovňou v kalkulácii výšky poistného,
- b) z vrátených príspevkov poskytnutých poisťovňou na zábranné opatrenia,
- c) z úrokových výnosov prostriedkov fondu uložených v peňažnom ústave,
- d) z finančných prostriedkov poskytnutých poisťovni inými subjektami na úhradu nákladov realizácie zábranných opatrení,
- e) z použiteľného zisku.

§ 7

Fond zábrany škôd sa používa na

- a) poskytovanie finančných príspevkov subjektom realizujúcim zábranné opatrenia,
- b) akcie zamerané na znižovanie škôd a ochranu životného prostredia,
- c) krytie osvetovo-výchovných, vzdelávacích a propagačných akcií zameraných na znižovanie škôd,
- d) poskytovanie úverov v rozsahu povolenia udeleného podľa osobitného predpisu⁴⁾ na účely realizácie zábranných opatrení.

Fond rezerv poistného

§ 8

Fond rezerv poistného je dlhodobý zdroj krytia záväzkov vyplývajúcich z poistenia pre prípad smrti alebo dožitia splatných v budúcom období.

§ 9

Fond rezerv poistného sa tvorí

- a) z prijatého poistného z poistenia pre prípad smrti alebo dožitia vo výške ustanovenej poisťovňou v kalkulácii výšky poistného,
- b) z úrokových výnosov prostriedkov fondu uložených v peňažnom ústave,
- c) z výnosov nehnuteľností nadobudnutých z prostriedkov fondu,

- d) z výnosov pôžičiek a úverov poskytnutých z prostriedkov fondu,
- e) z použiteľného zisku.

§ 10

(1) Fond rezerv poistného sa používa na

- a) úhradu záväzkov vyplývajúcich zo spravovaných poistení pre prípad smrti alebo dožitia,
 - b) úhradu osobitných prémie poskytovaných poisťovňou v poistení pre prípad smrti alebo dožitia podľa podmienok dohodnutých v poistnej zmluve,
 - c) zúčtovanie poistného v prípadoch, v ktorých poisťovňa na zmluvnom podklade poskytuje poistnú ochranu bez platenia poistného,
 - d) nákup nehnuteľností, štátnych dlhopisov a ostatných cenných papierov s tým, že nákupy iných cenných papierov ako štátnych dlhopisov nesmú prevýšiť 30 % priemerného stavu fondu,
 - e) poskytovanie pôžičiek a úverov v rozsahu povolenia udeleného podľa osobitného predpisu.⁴⁾
- (2) Najmenej 40 % finančných prostriedkov priemerného stavu fondu rezerv poistného musí byť uložené v česko-slovenskom peňažnom ústave.

Devízový rezervný fond

§ 11

Devízový rezervný fond je dlhodobý zdroj krytia záväzkov vyplývajúcich z poisťovacej alebo zaisťovacej činnosti, z ktorej vyplýva povinnosť poskytovať poistné plnenie v zahraničnej mene.

§ 12

Devízový rezervný fond sa tvorí na základe devízového povolenia príslušného devízového orgánu⁵⁾ z realizovaných devízových príjmov.

§ 13

Devízový rezervný fond sa používa na krytie rozdielu medzi devízovými príjmami a výdavkami bežného roka.

§ 14

Záverečné ustanovenie

Pri likvidácii poisťovne iné záväzky poisťovne môžu byť uhradené z prostriedkov účelových poistných fondov až po splnení pohľadávok poistných subjektov.

§ 15

Účinnosť

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. marcom 1991.

Minister:
Ing. **Kováč** CSc. v. r.

5) Devízový zákon č. 528/1990 Zb.

69

VYHLÁŠKA

Federálneho úradu pre normalizáciu a meranie

z 31. januára 1991,

ktorou sa vykonáva zákon o metrologii

Federálny úrad pre normalizáciu a meranie podľa § 27 zákona č. 505/1990 Zb. o metrologii (ďalej len „zákon“) ustanovuje:

§ 1

Schvaľovanie typov meradiel

(K § 6 zákona)

(1) Žiadosť o schválenie typu meradla musí obsahovať

- a) názov a sídlo žiadateľa,
- b) názov meradla a spôsob použitia,
- c) technickú dokumentáciu meradla a údaje o deklarovaných metrologických parametroch.

Federálny úrad pre normalizáciu a meranie (ďalej len „Úrad“) môže požadovať aj ďalšie náležitosti, napríklad návrh metodiky skúšok meradla, pokiaľ je to na schválenie typu potrebné.

(2) Úradom určený metrologický orgán (§ 4 zákona) vykonáva technické skúšky, zisťuje ďalšie potrebné náležitosti, prípadne zadáva čiastkové skúšky alebo zistenia iným organizáciám v tuzemsku aj v zahraničí a ustanovuje tiež spôsob výberu vzoriek meradiel. Ďalej ustanovuje miesto a čas trvania skúšky, prípadné obmedzenia platnosti typovej skúšky a pri určených meradlách i hlavných etalónoch aj overovacie miesta, pokiaľ to je technicky vykonateľné.

(3) Príslušný metrologický orgán môže vo výnimočných prípadoch podľa povahy schvaľovaného meradla predbežne so súhlasom Úradu povoliť jeho výrobu ešte pred schválením jeho typu.

(4) Vzorky vráti metrologický orgán žiadateľovi v stave, v akom sú po skúškach. Môže sa však s výrobcom dohodnúť, že si aspoň 1 kus ponechá ako doklad.

(5) Pre schvaľovanie typu meradla využíva schvaľujúci metrologický orgán tak údaje právnych predpisov, štátnych technických noriem, zahraničných technických predpisov a iných dokumentov, ako aj stanoviská príslušných orgánov štátnej správy a výsledky technických skúšok vykonaných inými metrologickými orgánmi, štátnymi skúšobňami, prípadne výrobcom alebo ďalšími organizáciami v tuzemsku aj v zahraničí, a to na náklady žiadateľa.

(6) Úradnú značku schválenia typu meradla tvoria písmená „TCS“ doplnené identifikačnými údajmi najmä o poradí a roku schválenia.

(7) Ustanovenia odsekov 1 až 7 platia primerane aj pre schvaľovanie typu dovezených meradiel podľa § 7 ods. 1 zákona.

§ 2

Schvaľovanie referenčných materiálov

(K § 8 zákona)

(1) Príslušným metrologickým orgánom pre prípravu a osvedčovanie česko-slovenských referenčných materiálov je Česko-slovenský metrolo-

gický ústav (ďalej len „Ústav“), pokiaľ v jednotlivých prípadoch Úrad neurčí iný metrologický orgán; v tom prípade pre tento orgán platia ustanovenia ďalších odsekov obdobne.

(2) Spracovateľ materiálu ohlásí Ústavu ukončenie výroby materiálu. Ústav určí spôsob a rozsah metrologických skúšok podľa druhu, prípadne určenia materiálu. Pritom zabezpečí materiál proti prípadnej zámene a odovzdá ho spracovateľovi na zabezpečenie metrologických skúšok; jednu vzorku si však ponechá v úschove. Po skončení metrologických skúšok predloží spracovateľ ich výsledky Ústavu.

(3) Pri schválenom materiáli Ústav osvedčí jeho správnosť, pričom pripojí ku každému takému materiálu označovací štítok a osvedčenie; súčasne prevezme do úschovy tri z týchto vzoriek. Ďalej odovzdá Úradu návrh výnosu o vyhlásení česko-slovenského referenčného materiálu.

(4) Úrad môže podľa povahy materiálu určiť aj iný spôsob potvrdenia identity materiálu.

§ 3

Overovanie a kalibrácia meradiel

(K § 9 až 11, 17 a 18 zákona)

(1) Účelom overovania alebo kalibrácie meradiel je zabezpečovanie ich jednotnosti a správnosti. Jednotnosť meradiel a merania je založená na schémach nadväznosti (§ 5 zákona), ktoré špecifikujú schopnosť výsledkov merania preukázať na každej úrovni pre danú zákonnú meraciu jednotku vzťah k príslušnému etalónu vyššieho rádu. Správnosť meradiel a merania na účely tejto vyhlášky špecifikuje súbor všetkých vlastností meradiel zabezpečujúcich ich požadované metrologické parametre a súčasne vyjadruje mieru zhody medzi výsledkami merania a skutočnou hodnotou meranej veličiny.

(2) Miestom na uplatnenie požiadavky na overenie meradla je územne príslušné pracovisko Štátneho metrologického inšpektorátu (ďalej len „Inšpektorát“), ktoré buď samo zabezpečí požadovaný metrologický výkon, alebo požiadavku postúpi inému odborne príslušnému metrologickému orgánu (§ 4 zákona). Požiadavku treba uplatniť zásadne do 30. septembra pre nasledujúci rok, vo výnimočných prípadoch najmenej 60 dní pred uplynutím doby platnosti overenia meradla a kedykoľvek pri zániku platnosti overenia podľa odseku 8 písm. b) až e). V žiadosti o overenie hlavného etalónu sa tiež uvedie údaj o početnosti jeho používania s ohľadom na určenie doby platnosti overenia hlavného etalónu.

(3) Metrologický orgán určí miesto, kde sa vykonáva overovanie meradiel, najmä vlastné priestory alebo miesto používania meradla; ďalej môže pre jednotlivé prípady, kde je to účelné, určiť hromadné overenie, pri ktorom sa využíva vyhodnotenie na základe štatistických metód.

(4) Pri overovaní je organizácia, pokiaľ je to potrebné, povinná bezplatne poskytnúť vhodnú miestnosť, všetky potrebné skúšobné zariadenia a pomôcky, ochranné odevy alebo iné prostriedky zaisťujúce bezpečnosť a hygienu práce, technických a pomocných pracovníkov a zabezpečiť všetky ostatné podmienky na vykonávanie úradného overovania.

(5) Overenie určeného meradla sa vykoná vyznačením úradnej značky na miestach určených pri typovom schválení meradla alebo vystavením overovacieho listu, prípadne oboma spôsobmi. Overenie hlavného etalónu sa vykoná vyznačením úradnej značky, pokiaľ je tak určené pri typovom schválení meradla a vydaním overovaného listu. Overenie iných meradiel okrem referenčných materiálov sa vykoná úradnou značkou alebo vystavením overovacieho listu podľa povahy meradla a účelu overenia.

(6) Základom úradnej značky overenia meradla sú písmená „CS“, pridelené Inšpektorátu a Ústavu, a písmeno „K“ pridelené štátnym metrologickým strediskám. Právny význam oboch značiek je rovnocenný. Značky sú ďalej doplnené evidenčným číslom metrologického orgánu, ktoré prideliuje Úrad, a pre meradlá určené na nové overenie tiež posledným dvojcíslom letopočtu overenia. Úrad môže určiť tiež prídavné značky pre bližšie určenie overenia meradla.

(7) Doba platnosti overenia meradla s vystavením overovacieho listu sa počíta odo dňa overenia, pri meradle overenom bez vystavenia overovacieho listu sa počíta od začiatku kalendárneho roka nasledujúceho po roku, v ktorom sa overenie vykonalo.

(8) Platnosť overenia meradla zaniká a tým je i vyradené z funkcie, pre ktorú bolo overené, ak

- uplynula doba jeho platnosti,
- boli vykonané zmeny alebo úpravy meradla, ktoré môžu ovplyvniť jeho metrologické vlastnosti,
- meradlo bolo poškodené tak, že mohlo stratiť niektorú vlastnosť rozhodnú pre jeho overenie,
- bola znehodnotená alebo odstránená úradná značka,
- je zjavné, že aj pri neporušenom overení meradla stratilo toto meradlo požadované metrologické vlastnosti.

(9) Inšpektorát môže povoliť používanie meradla v období medzi ukončením jeho opravy a overením.

(10) Úrad vyhlasuje odbory merania, v ktorých sa neoverujú určené meradlá a overovaniu podliehajú len hlavné etalóny.

(11) Kalibrácii podliehajú pracovné meradlá, ktorých používanie má vplyv na množstvo a akosť výroby, na ochranu zdravia a bezpečnosti aj životného prostredia, prípadne pokiaľ sa používajú za okolností, keď nesprávnym meraním môžu byť významne poškodené záujmy organizácie alebo občana.

(12) Kalibráciu meradiel pre iné organizácie môžu vykonávať okrem metrologických orgánov a stredísk kalibračnej služby akreditovaných Úradom tiež organizácie nadviazané na etalóny metrologických orgánov alebo na etalóny zahraničných organizácií s porovnateľnou metrologickou úrovňou.

§ 4

Vzťahy k zahraničiu

(K § 12 zákona)

(1) Pre postup a náležitosti schvaľovania typu

meradla a overenia meradla v zahraničí platia predovšetkým ustanovenia príslušnej medzinárodnej zmluvy, ktorou je Česká a Slovenská Federatívna Republika viazaná. V ostatných prípadoch rozhodne Úrad podľa povahy prípadu so zreteľom na záujmy medzinárodnej spolupráce.

(2) Z dôvodov uvedených v odseku 1 je Úrad oprávnený pripustiť označenie meradla tuzemského pôvodu aj značkami iného druhu, než sú uvedené v § 1 ods. 7 a v § 3 ods. 6 tejto vyhlášky.

(3) Na medzinárodnej metrologickej spolupráci sa podieľajú Ústav a Inšpektorát podľa svojho poslania (§ 14 a 15 zákona).

§ 5

Poskytovanie expertíz a osvedčení odbornosti

(K § 14 a 15 zákona)

Metrologické expertízy poskytujú Ústav a Inšpektorát, pokiaľ si Úrad v jednotlivých prípadoch nevyhradí vlastné riešenie prípadu. Obdobne poskytujú v rámci svojho základného poslania Ústav a Inšpektorát osvedčenia o odbornej spôsobilosti metrologov.

§ 6

Štátne metrologické stredisko

(K § 16 zákona)

(1) V žiadosti o autorizáciu sa uvedie

- názov a sídlo organizácie,
- metrologická činnosť, ktorá má byť predmetom autorizácie, a technická špecifikácia predmetných meradiel včítane súpisu metodík výkonov, pre ktoré sa požaduje autorizácia,
- zoznam etalónov a etalonážneho zariadenia s uvedením ich technických parametrov,
- špecifikácia prevádzkových a priestorových podmienok včítanie umiestnenia príslušného pracoviska,
- doklady o kvalifikácii pracovníkov zabezpečujúcich metrologickú činnosť podľa podmienok ustanovených Úradom.

(2) Technický výkon akreditácie zabezpečuje Ústav alebo Inšpektorát, ak v jednotlivých prípadoch nerozhodne Úrad inak. V prípade potreby medzinárodného uznania akreditácie postupuje Úrad podľa pravidiel príslušných medzinárodných organizácií a túto skutočnosť vyznačí v osvedčení o akreditácii.

(3) Na základe vykonanej akreditácie Úrad organizáciu autorizuje vydaním autorizačnej listiny, v ktorej vymedzí najmä rozsah metrologickej činnosti, ktorá je predmetom autorizácie.

(4) Ak je predmetom autorizácie uchovávanie štátneho, prípadne iného primárneho etalónu, obsahuje autorizačná listina tiež podmienky využívania tohto etalónu. Tieto podmienky navrhne Úradu Ústav v záujme koordinácie primárnej etalonáže v štáte.

§ 7

Strediská kalibračnej služby

(K § 20 zákona)

(1) Organizácie hodlajúce zriadiť stredisko kalibračnej služby priložia k žiadosti o akreditáciu náležitosti obdobné ako organizácie žiadajúce autorizáciu podľa § 6 ods. 1 tejto vyhlášky.

(2) Po vykonaní akreditácie podľa § 6 ods. 2 vydá Úrad osvedčenie, včítane vymenovania organizácie za stredisko kalibračnej služby.

(3) Úrad prideluje strediskám kalibračnej služby značku vytvorenú písmenom „C“ s potrebnými identifikačnými údajmi strediska.

§ 8

Úradné meranie

(K § 21 zákona)

(1) Na úradné meranie sú autorizované touto vyhláškou Ústav a Inšpektorát.

(2) Iné organizácie môžu o autorizáciu požiadať Úrad. Pritom v žiadosti o autorizáciu pre úradné meranie uvedú

- a) názov a sídlo organizácie,
- b) druh merania, ktoré má byť predmetom autorizácie,
- c) zoznam a technické parametre meradiel určených na úradné meranie včítane ich umiestnenia,
- d) osvedčenie o odbornej spôsobilosti úradného merača vystavené príslušným metrologickým orgánom,
- e) odôvodnenie spoločenskej účelnosti autorizácie.

(3) V prípade kladného rozhodnutia Úrad vydá organizácii autorizačnú listinu s vymedzením predmetu autorizácie. Úrad je oprávnený autorizáciu obmedziť dobou platnosti alebo aj inak.

§ 9

Prechodné ustanovenie

(1) Platnosť úkonov vykonaných v čase od 1. februára 1991 do nadobudnutia účinnosti tejto vyhlášky podľa zákona č. 505/1990 Zb. o metrologii, avšak v podrobnostiach zákonom neupravených s využitím zákonom zrušených vykonávacích predpisov, zostáva touto vyhláškou nedotknutá.

(2) Dosiaľ udelené poverenia organizácií ako stredísk kalibračnej služby zostávajú v platnosti do ich nahradenia akreditačnými osvedčeniami podľa zákona, pokiaľ nebudú odňaté, najdlhšie však do jedného roka od nadobudnutia účinnosti tejto vyhlášky.

§ 10

Účinnosť

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. aprílom 1991.

Predseda:
Ing. **Sulík** v. r.

70

Ministerstvo spravodlivosti České republiky

vydalo podľa § 123 odst. 2 zákoníku práce, ve znění zákona č. 188/1988 Sb. a § 56 odst. 2 zákona č. 36/1964 Sb., o organizaci soudů a o volbách soudců, ve znění zákona č. 156/1969 Sb. a zákona č. 196/1988 Sb., v dohodě s federálním ministerstvem práce a sociálních věcí, ministerstvem práce a sociálních věcí České republiky a českým Odborovým svazem pracovníků justice a hospodářské arbitráže **výnos** ze dne 24. ledna 1991 č. j. 810/90-OOD. Tímto výnosem se vydává **platový řád pro soudce z povolání Nejvyššího soudu České republiky**.

Výnos nabývá účinnosti dnem vyhlášení ve Sbírce zákonů. Bude uveřejněn ve Sbírce instrukcí a sdělení ministerstva spravodlivosti České republiky v částce 1/1991.

Do výnosu lze nahlédnout u všech soudů a státních notářství v České republice.

71

Štátna arbitráž Slovenskej republiky

vydala na základe § 123 ods. 2 Zákonníka práce po dohode s Federálnym ministerstvom práce a sociálnych vecí a Odborového zväzu pracovníkov justície a hospodárskej arbitráže **výnos** z 28. 1. 1991 č. 17/1991, **ktorým sa vydáva platový poriadok pre štátnych arbitrov Štátnej arbitráže Slovenskej republiky**.

Tento výnos sa vzťahuje na štátnych arbitrov Štátnej arbitráže Slovenskej republiky. Ustanovuje sa ním postup a hranica plátov námestníka hlavného arbitra, predsedu kolégia, predsedov senátov a štátnych arbitrov. Výnos nadobúda účinnosť dňom oznámenia o jeho vydaní v Zbierke zákonov.

Možno doň nazrieť na Štátnej arbitráži Slovenskej republiky.

OPATRENIA**FEDERÁLNYCH ORGÁNOV A ORGÁNOV REPUBLÍK****UZNESENIE****Predsedníctva Slovenskej národnej rady**

z 25. januára 1991

k návrhu Slovenskej volebnej komisie na uskutočnenie nových volieb do orgánov samosprávy obcí

Predsedníctvo Slovenskej národnej rady

podľa § 48 zákona SNR č. 346/1990 Zb. o voľbách do orgánov samosprávy obcí vyhlasuje nové voľby do orgánov samosprávy v obciach Slovenskej republiky uvedených v osobitnej prílohe k tomuto uzneseniu a v zmysle § 26 ods. 1 toho istého zákona určuje deň ich konania na sobotu 23. marca 1991.

Mikloško v. r.

Zoznam obcí**v Slovenskej republike, v ktorých sa majú vykonať nové volby do orgánov samosprávy obcí 23. marca 1991**

Okres	Obec	Voli sa
LEVICE	Čaka	starosta
	Kozárovce	starosta
NITRA	Hruboňovo	starosta
	Kolíňany	starosta
	Nitra	zastupiteľstvo
	Podhorany	starosta
SENICA	Skalica	primátor
	Závod	starosta
TRENČÍN	Čachtice	starosta
TRNAVA	Suchá nad Parnou	starosta
BANSKÁ BYSTRICA	Badín	starosta
	Heľpa	starosta
	Pohronský Bukovec	starosta
DOLNÝ KUBÍN	Mútne	starosta
MARTIN	Budiš	starosta
	Dvorec	zastupiteľstvo
	Ivančiná	zastupiteľstvo
	Kaľamenová	zastupiteľstvo
	Konské	starosta
	Laskár	zastupiteľstvo
	Ondrášová	zastupiteľstvo
	Polerieka	starosta
	Príbovce	zastupiteľstvo
	Slovenské Pravno	starosta
	Turčianske Teplice	zastupiteľstvo
	Valentová	starosta
POVAŽSKÁ BYSTRICA	Prečín	starosta
PRIEVIDZA	Temeš	zastupiteľstvo
RIMAVSKÁ SOBOTA	Nížny Skálnik	starosta
VELKÝ KRTÍŠ	Červeňany	starosta
	Olováry	starosta
	Príboj	starosta
ŽIAR NAD HRONOM	Lehôtka pod Brehmi	starosta
ŽILINA	Predmier	starosta
BARDEJOV	Osikov	starosta
	Šarišské Čierne	starosta
HUMENNÉ	Černina	starosta
	Hankovce	zastupiteľstvo
	Michajlov	zastupiteľstvo
	Rokytovce	zastupiteľstvo
KOŠICE-VIDIEK	Blažice	starosta
	Nížna Kamenica	starosta
	Nížny Čaj	zastupiteľstvo
	Nová Bodva	starosta
MICHALOVCE	Bunkovce	starosta
	Vojnatina	starosta
	Zalužice	starosta
POPRAJ	Kravany	starosta
	Liptovská Teplička	starosta
	Lysá nad Dunajcom	starosta
PREŠOV	Červená Voda	zastupiteľstvo
	Lipníky	starosta
	Suchá Dolina	zastupiteľstvo
SVIDNÍK	Miňovce	starosta
TREBIŠOV	Zemplínska Nová Ves	zastupiteľstvo

Skrátené lehoty
pre nové voľby do orgánov samosprávy obcí 23. marca 1991

Lehota	§ - ods.	Ú l o h a		
45 dní	9 - 3	Zverejnenie orgánov samosprávy obcí, ktoré sa majú zvoliť v nových voľbách	okresný úrad	6. 2. 91
30 dní	16 - 3	Podanie kandidátnych listín a návrhov nezávislých kandidátov	polit. strany a nez. kand.	21. 2. 91
	21 - 1,2			
30 dní	14 - 1	Delegovanie členov do miestnych volebných komisií	polit. strany	21. 2. 91
30 dní	15 - 1	Delegovanie členov do okrskových volebných komisií	polit. strany	21. 2. 91
25 dní	14 - 2	Zasadanie miestnej volebnej komisie	starosta	26. 2. 91
25 dní	22 - 2 17 - 3	Zaregistrovanie kandidátov na starostu a na poslancov obecného zastup.	miestna voleb. komisia	26. 2. 91
22 dní		Zasadanie okresnej volebnej komisie	predseda OVK	1. 3. 91
17 dní	10 - 2	Určenie volebných okrskov a volebných miestností	obecné zastupiteľstvo	6. 3. 91
17 dní	18 a 23	Vyhlásenie kandidatúry a zadanie tlače hlasovacích lístkov	miestna volebná komisia	6. 3. 91
17 dní	30 - 1	Začiatok volebnej agitácie	polit. strany	6. 3. 91
17 dní	7	Vyloženie zoznamov voličov	obecný úrad	6. 3. 91
17 dní	15 - 3	Zasadanie okrskovej volebnej komisie	starosta	6. 3. 91
15 dní	27	Informovanie voličov o čase a mieste konania volieb	obecný úrad	8. 3. 91
3 dni	20 - 5	Dodanie hlasovacích lístkov voličom	obecný úrad	20. 3. 91
48 hodín		Ukončenie volebnej agitácie	polit. strany	21. 3. 91 do 7.00 h
	26 - 1	Volebný deň	okrsková volebná komisia	23. 3. 91 7.00-18.00 h